

BACK TO THE LIGHT





BACK collection

[En] → **The eclipse.** The simple gesture of overlapping two circular shapes, inserting a light source between them, gives this lamp the suggestive light of a lunar eclipse. The effect can be personalized and pointed for the wall light as one of the two discs is adjustable. The contrast of the reflecting element, always in white, and the darker disk is also underlined by the different color options for the second disc.

**L'eclisse**

[It] → Il semplice gesto di accostare due forme circolari, inserendo tra loro la sorgente luminosa, conferisce a questa lampada le suggestioni luminose di un'eclisse di luna. L'effetto può essere personalizzato e direzionato nella versione a parete, in cui uno snodo consente il movimento di uno dei due dischi. Il contrasto tra l'elemento riflettente, sempre bianco, e l'elemento in penombra è sottolineato dalle diverse colorazioni di quest'ultimo.

Die Eklipse

[De] → Der einfache Akt der Kombination von zwei Kreisformen, wo wir die Lichtquelle einfügen, gibt dieser Lampe das suggestive Licht einer Mondfinsternis. Der Effekt kann in die Wandleuchte personalisiert und gelenkt werden. In der Version ermöglicht ein Gelenk die Bewegung einer der zwei Kreisformen. Der Kontrast zwischen dem Reflexionselement, immer weiß, und das Element in der Dämmerung, wird durch unterschiedliche Farben dieses Elementes markiert.

Затмение

[Ru] → Единение двух дисков и встроенный между ними источник света, придает свечению этой лампы эффект затмения Луны. При креплении к стене этот эффект может быть персонализирован. По желанию два диска смещаются между собой. Контраст белого отражающего элемента подчеркивается элементом, находящимся в полутени, возможным в различных отделках.

باك

[Ar] → **BACK** هو عبارة عن إضاءة يتم تداخل اثنين من الأشكال الدائرية ، وإدراج مصدر الضوء بينهما، ويعطي هذا المصباح ضوء مستوحي من خسوف القمر. تأثير يمكن تخصيصه وتوجيه الضوء نحو الجدار باعتباره واحداً من اثنين من الأقراص الغير قابلة للتعديل.





BACK

AP 15 / AP 30

wall lamp

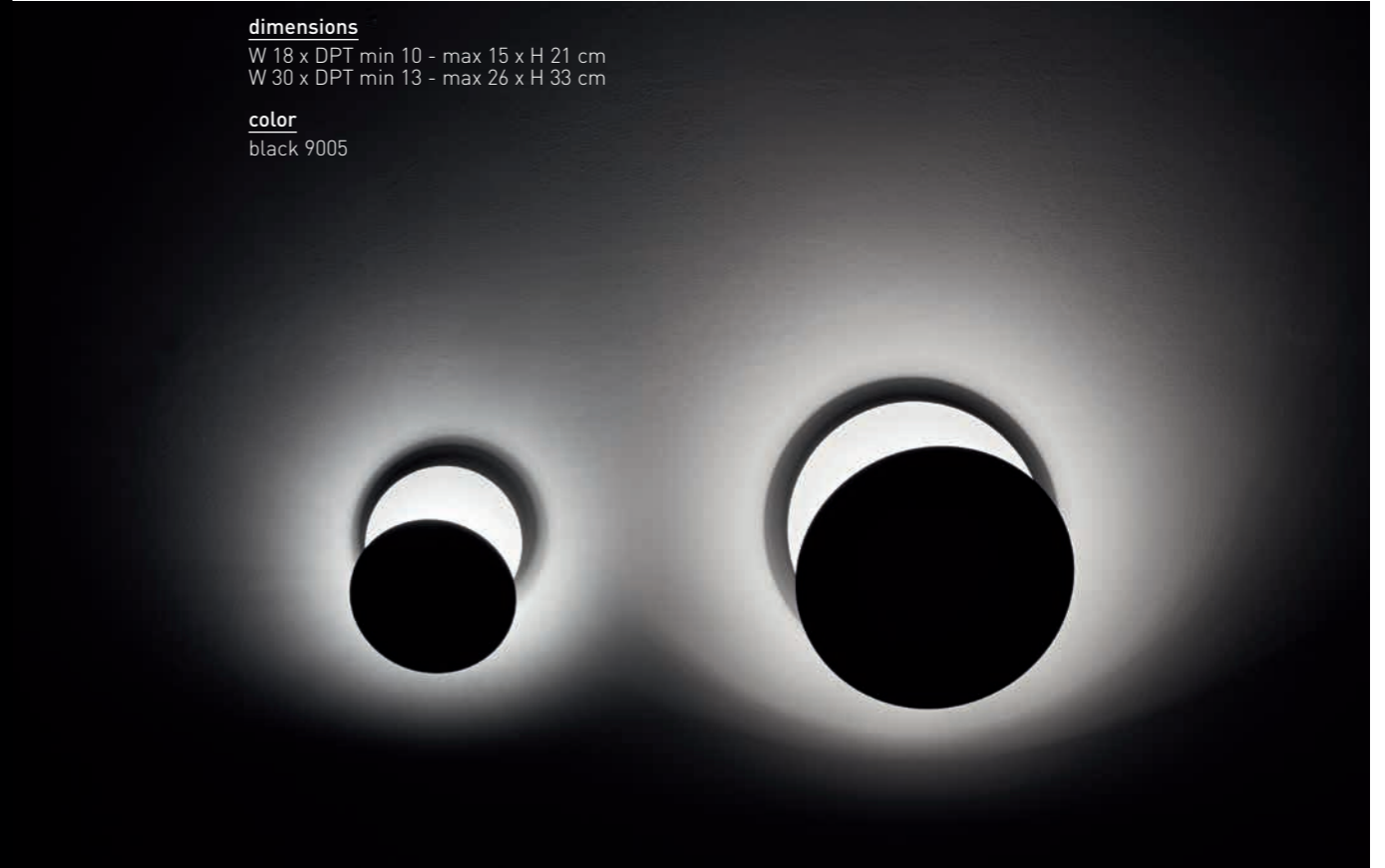
dimensions

W 18 x DPT min 10 - max 15 x H 21 cm

W 30 x DPT min 13 - max 26 x H 33 cm

color

black 9005



[En] → The light source placed inside the polished metal element, is shielded by a prismatic PMMA diffuser which ensures uniformity of light emission.

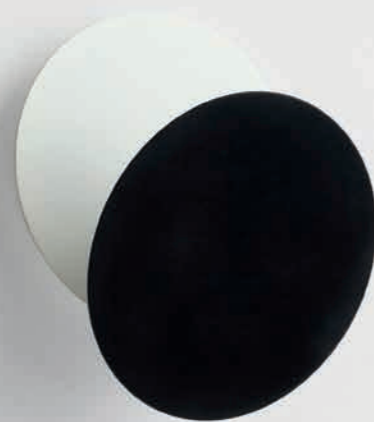
[It] → La sorgente luminosa collocata all'interno dell'elemento tornito in metallo, è schermata da un disco in PMMA prismatico che garantisce uniformità all'emissione della luce.



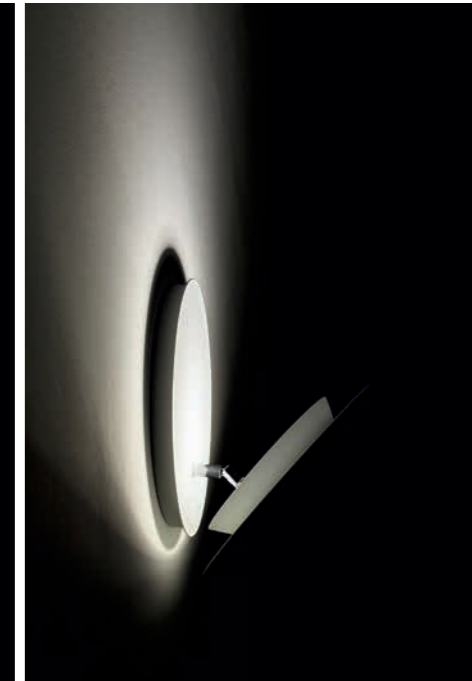
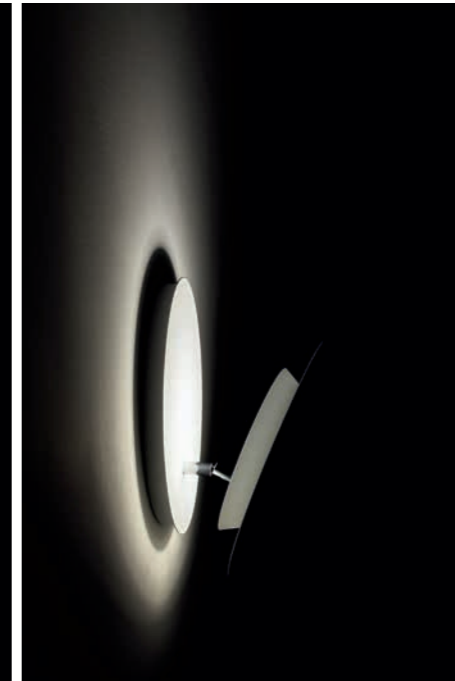
white 9010



dove 1019



black 9005



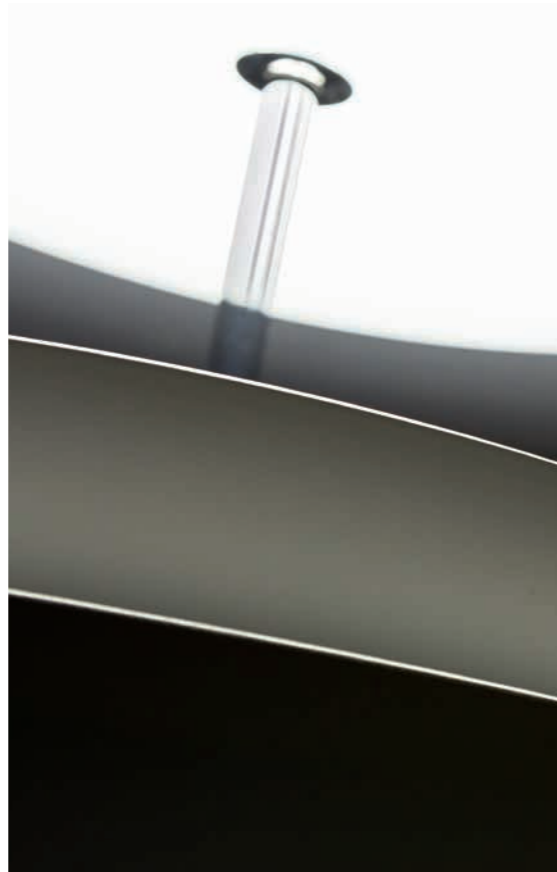
[En] → The joint allows a 60 degrees rotation from the diffuser, so that it is possible to change the direction of the light. The front reflector is available in three powder coated colors; the back reflector installed on the wall or on the ceiling comes only in white for greater reflectivity.

[It] → Lo snodo consente alla sorgente luminosa una rotazione di 60 gradi rispetto al diffusore: questo rende possibile variare la direzione dell'emissione luminosa. Il disco frontale è disponibile in tre colori verniciati a polveri, mentre quello montato a parete o soffitto è sempre di colore bianco per riflettere al meglio la luce.



[En] → The chrome plated metal cylinder is a structural part of the lamp, that connects the ceiling diffuser and frontal element. It also contains the wiring for the lighting source placed inside the polished plate.

[It] → Il cilindro in metallo cromato è un componente strutturale che collega il diffusore a soffitto all'elemento frontale, inoltre contiene il cavo di alimentazione della sorgente luminosa collocata all'interno del disco tornito.



BACK

PL
ceiling lamp

dimensions
Ø 50 x H 24.5 cm

colors
dove 1019
white 9010





BACK collection

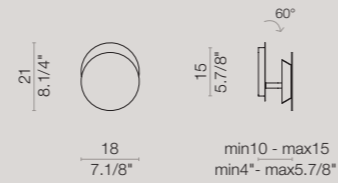
design Massimo Tonetto



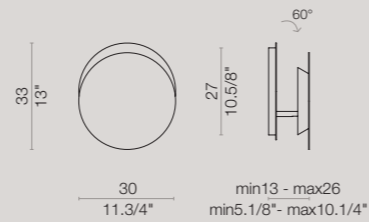
[En] → White powder-coated metal structure, RAL 9010. Powder-coated front reflector available in 3 colors. Only for the wall version it is adjustable by a chromed joint. Prismatic PMMA diffuser; LED 220-240V installed inside a polished element.

[It] → Struttura in metallo verniciato a polveri bianco RAL 9010. Disco frontale in metallo verniciato a polveri nei 3 colori disponibili regolabile con snodo cromato solo per versione a parete. Diffusore in PMMA prismatico e sorgente LED 220-240V posti all'interno dell'elemento tornito.

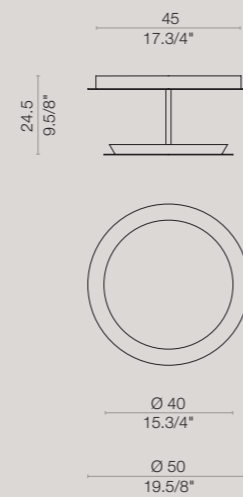
AP 15



AP 30



PL



material

metal
metallo

light source

LED 220-240V
120V for
NORTH AMERICA

Dimmer not included / Dimmer non incluso

equipment

AP 15
12W LED 3000°K Im1200

AP 30
21W LED 3000°K Im1850

PL
38W LED 3000°K Im3000

symbols



colors



photometric test

